

Comptes	Budget 2023		Comptes 2023		Budget 2024		Konten	Remarques
	Dépenses	Recettes	Dépenses	Recettes	Dépenses	Recettes		
Revenus							Erträge	
Cotisations FFC		31 000,00		30 410,80		26 000,00	Mitgliederbeiträge FCV	
Cotisations USC		12 000,00		14 350,00		14 500,00	Mitgliederbeiträge SCV	
Redevance SUISA		4 300,00		3 852,80		4 000,00	Gebühren SUISA	
Camp chantant Enfants et Jeunes				3 930,00		5 500,00	Kind-Jugendcamp	
Partenariat BCF		70 000,00		36 150,00		35 000,00	Partnerschaft FKB	<i>Adaptation à la réalité : CHF 35000.- versés directement par la BCF aux chœurs</i>
Subvention annuelle SeCu		11 000,00		11 500,00		11 000,00	Subventionen KA	
Subvention extraordinaire SeCu/LoRo Magic Pass				12 000,00		0,00	Ausserordentlicher Suventionen KA/LoRo Magic Pass	<i>Subvention reçue suite à un appel à projet au printemps 2023</i>
Apport extraordinaire Fonds de réserve « Projets transversaux »				0,00		4 600,00	Ausserordentlicher Ertrag Fonds transversale Projekte	<i>Participation pour le Magic Pass Choral</i>
Apport extraordinaire Fonds de réserve « Musique et Liturgie »				0,00		4 000,00	Ausserordentlicher Ertrag Fonds Musik und Liturgie	<i>Contribution aux fêtes de Céciliennes et activités liturgiques</i>
Apport extraordinaire Fonds de réserve « Enfants et jeunes »				0,00		10 000,00	Ausserordentlicher Ertrag Fonds Kinder- und Jugendchöre	<i>Participation aux diverses activités de soutien Enfants et Jeunes</i>
Apport SeCu fonds de réserve projet transformation		12 500,00		9 600,00		0,00	Ausserordentlicher Ertrag Transformationsprojekt KA	
Total intermédiaire		140 800,00		121 793,60		114 600,00	Zwischensumme	
Autres produits							Andere Erträge	
Clôture compte de réserve subv. non-attribuées 20-21				17 530,00			Abschluss Reservekonto	<i>Montant affecté à participation extraordinaire tuttiCanti</i>
Publicité - annonceurs		5 000,00		0,00		1 000,00	Werbung	
Soutien privé - fondations		3 000,00		3 500,00		8 000,00		<i>1500.- LoRo + 6500.- JM (attente confirmation)</i>
Total intermédiaire		8 000,00		21 030,00		9 000,00	Zwischensumme	
Charges							Kosten	
Cotisations							Mitgliederbeiträge	
Cotisation USC	12 000,00		14 350,00		14 500,00		Mitgliederbeitrag SCV	<i>Augmentation des cotisations décidée en avril 2023 par l'USC</i>
Redevance SUISA	4 300,00		3 852,80		4 000,00		Gebühren SUISA	
Cotisation ASCEJ	250,00		250,00		250,00		Mitgliederbeitrag ASCEJ	
Autres contributions (Musica International)	800,00		706,70		800,00		Andere Beiträge (Musica International)	
Total intermédiaire	17 350,00		19 159,50		19 550,00		Zwischensumme	
Frais gestion							Verwaltungskosten	
Salaires (y.c. charges sociales) administratrice	32 000,00		44 873,25		31 000,00		Gehälter (inkl. Sozialabgaben) Geschäftsführerin	<i>Heures supplémentaires 2022 payées en 2023</i>
Charges locaux	0,00		2 000,00		2 000,00		Raumkosten	
Frais administratrice	1 000,00		1 666,20		1 200,00		Spesen Geschäftsführerin	
Frais secrétariat	3 000,00		1 366,05		3 000,00		Spesen des Sekretariates	
Frais comité	3 000,00		7 577,90		3 800,00		Spesen des Vorstandes	<i>Harmonisation des indemnités suite à la reprise de l'ACO, de l'AFCEJ et du GAC</i>
Frais commissions permanentes	3 000,00		6 245,20		5 200,00		Spesen Kommissionen	<i>Harmonisation des indemnités suite à la reprise de l'ACO, de l'AFCEJ et du GAC</i>
Dons - avis - distinctions	1 000,00		815,20		1 000,00		Geschenke - Anzeigen - Auszeichnungen	
Frais assemblée	5 500,00		2 028,85		1 500,00		Auslagen GV	
Frais bancaires	100,00		35,33		100,00		Bank-Spesen	
Frais divers	300,00		40,00		300,00		Diverse Spesen	
Frais représentation et assemblées externes	300,00		2 369,40		1 000,00		Repräsentationsauslagen, auswärtige Versammlungen	<i>La pratique montre qu'il faut augmenter ce poste</i>
Total intermédiaire	49 200,00		69 017,38		50 100,00		Zwischensumme	
Cours, soutien et formation							Bildung	<i>Libellé modifié</i>
Cours et formation FFC	5 000,00		9 580,00		5 000,00		Kurse und Ausbildung FCV	
Relève : ateliers formation	10 000,00		6 564,00		10 000,00		Unterstützung Ausbildung Jugend	
Soutien BCF manifestations chœurs	35 000,00		0,00		0,00		FKB-Unterstützung	<i>Adaptation à la réalité : CHF 35000.- versés directement par la BCF aux chœurs</i>
Soutien à la création et patrimoine	3 000,00		1 525,00		2 000,00		Förderung Neukompositionen, Liedgut	
Manifestations diverses (provision)	3 000,00		0,00		0,00		Rückstellung verschiedene Anlässe	<i>A 0 car on ne va rien verser à tuttiCanti</i>
Concours 1er mai	3 500,00		4 805,00		4 000,00		1.Mai-Wettbewerb	
Camp / Week-end enfants et Jeunes	9 000,00		13 449,45		18 000,00		Kinder- Jugendcamp	<i>Suite à la reprise de l'AFCEJ par la FFC, le budget montre désormais l'intégralité des frais y relatifs</i>
Soutien à la relève	1 000,00		1 600,00		1 000,00		Unterstützung Jugend	
Magic Pass Choral	0,00		0,00		4 600,00		Magic Pass Choral	
Participation extraordinaire tuttiCanti	0,00		40 000,00		0,00		Unterstützung tuttiCanti	<i>Contribution extraordinaire Songbook tuttiCanti et diverses contributions en faveur des jeunes</i>
Total intermédiaire	69 500,00		77 523,45		44 600,00		Zwischensumme	
Outils d'information							Informationsmittel	
Frais gestion site internet	5 000,00		4 473,75		4 500,00		Kosten für Betreuung der Internetseiten	
Refonte site internet	7 000,00		0,00		7 000,00		Neugestaltung der Website	
Journal-revue + vidéo	10 000,00		-4 274,85		7 000,00		Publikationen und Video	<i>Réflexions menées en 2023 mais l'essentiel de la réalisation du site internet sera fait en 2024</i>
Total intermédiaire	22 000,00		198,90		18 500,00		Zwischensumme	
Totaux	158 050,00	148 800,00	165 899,23	142 823,60	132 750,00	123 600,00	Total	
Résultat de l'exercice / Perte		9 250,00		23 075,63		9 150,00	Jahresergebnis / Verlust	
	158 050,00	158 050,00	165 899,23	165 899,23	132 750,00	132 750,00		